

اعلان وظيفة (داخلي وخارجي) (Job Announcement (Internally & Externally))

حارس – Watchman

منظمة أطباء بلا حدود هي منظمة إنسانية طبية دولية ومستقلة تقدم المساعدات الطارئة للأشخاص المتضررين من النزاعات المسلحة والأوبئة والكوارث الطبيعية والاستبعاد من الرعاية الصحية. تقدم منظمة أطباء بلا حدود المساعدة للأشخاص على أساس الحاجة بغض النظر عن العرق أو الدين أو الجنس أو الانتماء السياسي.

Médecins Sans Frontières (MSF) is an international, independent, medical humanitarian organization that delivers emergency aid to people affected by armed conflict, epidemics, natural disasters, and exclusion from healthcare. MSF offers assistance to people based on need, irrespective of race, religion, gender, or political affiliation.

تعلن منظمة أطباء بلا حدود – إسبانيا عن توفر الشاغر التالي: حارس – دوام كامل

MSF SPAIN is advertising for the following position: **Watchman – Full Time**

Requirements for the position متطلبات الوظيفة	
التعليم Education	• على الأقل القدرة على القراءة والكتابة • Essential literacy
الخبرة Experience	• يفضل وجود خبرة سابقة في وظائف مشابهة. • Desirable previous experience in similar jobs.
اللغات Languages	• اللغة العربية كتابةً وتحدثاً وقراءةً • Arabic language is essential • يفضل: معرفة في اللغة الانجليزية • English language is desirable
نوع عقد العمل	• اتفاقية خدمات لمدة شهر واحد قابلة للتجديد • Service Agreement for 1 month, renewable
الوصف : Description	
مكان العمل Location	نوى في محافظة درعا - Nawa in Daraa Governorate
المستوى Level	Level 1
الأهداف الرئيسية Main objectives	تنفيذ أنشطة المراقبة والحراسة في مرافق منظمة أطباء بلا حدود (MSF) وفقاً لبروتوكولات المنظمة وقواعد الأمن، وذلك لضمان سلامة وأمن جميع أفراد البعثة والمقرات. Carrying out surveillance and guarding activities in MSF facilities, according to MSF protocols and security rules, in order to ensure the safety and security of all mission's personnel and premises.
المسؤوليات و المهام الرئيسية Main responsibilities and tasks	• Surveying the MSF premise's access and guides people to reception within authorized hours. Contacts Log Department team for authorizing people access. مسح مداخل مقر منظمة أطباء بلا حدود (MSF) وتوجيه الأشخاص إلى الاستقبال ضمن الساعات المصرح بها، والتواصل مع الفريق اللوجستي للحصول على إذن لدخول الأشخاص. • Watching MSF premises and property's perimeter fence through regular patrols. Remaining on duty until other watchman comes to do a handover, never leaving the post unattended. مراقبة محيط مقر وممتلكات المنظمة من خلال الدوريات المنتظمة على السياج المحيط، والبقاء في الخدمة حتى وصول الحارس الآخر لتسليم المهمة، وعدم ترك الموقع دون مراقبة. • Organizing traffic of vehicles within the premises and directs them in and out. تنظيم حركة مرور المركبات داخل المقر وتوجيهها عند الدخول والخروج. • Checking that the doors and windows are locked, and lights are off when people leave premises. Checking that security lights are working properly and informing line manager of any possible problems. التأكد من إغلاق الأبواب والنوافذ وإطفاء الأنوار عند مغادرة الأشخاص للمقر، والتحقق من عمل أضواء الأمن بشكل صحيح وإبلاغ المدير المباشر بأي مشاكل محتملة. • Keeping area within MSF premises clean and tidy (ex. empty dustbins, sweep paths, etc.) and performs general maintenance activities of the garden (ex. cut grass, maintain flower beds, prune trees if necessary, etc.). الحفاظ على نظافة وترتيب المنطقة داخل مقر المنظمة (مثل تفريغ سلال المهملات، كنس الممرات، إلخ)، والقيام بأنشطة الصيانة العامة للحديقة (مثل قص العشب، العناية بأحواض الزهور، تقليم الأشجار عند الحاجة، إلخ).

- Maintaining watchmen's torch and other lighting tools, returning used batteries and keeping the necessary supply of spare batteries. Maintaining communication equipment (radio) in working conditions and providing battery availability.
- صيانة مصابيح الحراس والأدوات المضيئة الأخرى، وإرجاع البطاريات المستعملة والحفاظ على توفر مخزون كافٍ من البطاريات الاحتياطية. الحفاظ على أجهزة الاتصال (الراديو) وضمان عملها وتوفير البطاريات اللازمة.
- Supervising diesel/petrol tank levels and providing spare can(s) of fuel. Ensuring the correct functioning of generator and water pumps (starting, switching off, record sheet of operating hours and maintenance) as well as the correct use of extinguishers (being aware of their location).
- الإشراف على مستويات خزانات الديزل/الوقود وتوفير عبوات وقود احتياطية، وضمان التشغيل السليم للمولدات ومضخات المياه (التشغيل، الإيقاف، تسجيل ساعات التشغيل والصيانة)، وكذلك الاستخدام الصحيح لطفائيات الحريق (مع معرفة أماكنها).
- Informing line manager of arrival of any materials before unloading and helping MSF staff carry heavy items, if necessary.
- إبلاغ المدير المباشر بوصول أي مواد قبل تفريغها، ومساعدة موظفي المنظمة في حمل الأشياء الثقيلة عند الحاجة.
- Support the log base with basic house maintenance/works (replacing bulbs,taps, clean AC filters,door locks...etc).
- دعم مسؤول المنشآت في أعمال الصيانة الأساسية للمنزل (استبدال المصابيح، الصنابير، تنظيف فلاتر المكيفات، إصلاح أقفال الأبواب. إلخ).

كيفية التقديم HOW TO APPLY

To apply, fill out the link below and attach your CV: <https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScv1DsMLGTfAyIS0TeSa23Q5idbxyAzQ2N5nMeAyK8RMWn7Aw/viewform?usp=publish-editor>



سيتم التواصل مع المرشحين المختارين فقط عبر البريد الإلكتروني/الهاتف

Only selected candidates will be contacted via email or Phone

آخر موعد للتقديم: السبت 29 تشرين الثاني 2025 .

Application deadline: **Saturday November 29, 2025.**

نظرًا لضرورة شغل هذه الوظيفة، نشجعكم على التقديم فورًا، حيث سنقوم بمراجعة الطلبات بشكل دوري، ولذلك قد نلغي الوظيفة قبل تاريخ إغلاق الإعلان في حال تلقينا عددًا كافيًا من المرشحين أو في حال العثور على مرشح/مرشحين مناسبين.

Please note that due to the urgency to fill this position, you are encouraged to apply immediately as we will be reviewing applications on a rolling basis, therefore we may withdraw the position before the advertisement's closing date if we receive a sufficient number of candidates or a suitable candidate/s is identified.

ملاحظات هامة:

-الطلبات غير المكتملة (بدون سيرة ذاتية مرفقة) أو تقديم معلومات خاطئة سيؤدي إلى استبعادها تلقائيًا.

Incomplete applications (no cv attached) and sharing false information will lead to automatic disqualification

- تلتزم منظمة أطباء بلا حدود بتعزيز التنوع والتوازن بين الجنسين ضمن فريق عملها.

MSF is committed to promoting diversity and gender balance within its staff

- نشجع بشدة المرشحات السيدات على التقدم لهذا المنصب.

Female candidates are strongly encouraged to apply for this position.

- تلتزم منظمة أطباء بلا حدود بسياسة عدم التسامح مطلقًا مع أي سلوك يتعارض مع رؤيتها ومبادئها وأهدافها، بما في ذلك أي مطالبات مالية أو محاباة خلال عملية التوظيف، ويمكن ملاحقة مثل هذه الأفعال قضائيًا .

MSF has a zero-tolerance on conduct that is incompatible with its vision, principles, and objectives, including any demands for money, or favouritism during the recruitment process, and such actions may be pursued through the judicial system.